

5-12
2021

CHÚA NHẬT 2 MÙA VỌNG

CỘNG ĐOÀN CHÚA KITÔ PHỤC SINH | TRUNG TÂM ĐỨC BÀ PHÙ HỘ | 7707 MURRAY DR. STOCKTON CA 95210



Chúa hãy
đến cho
lòng con
thêm yêu
mến, thêm
sạch trong.



Sửa đường
thay đổi lối sống
Điều kiện gặp Chúa

Phần mình, Thiên Chúa đã đến giữa nhân loại rồi để chia sẻ mọi tuyệt phẩm đời sống thần linh cho nhân loại. Ngài vẫn đang hiện diện hôm nay với tôi với bạn như hơn 2000 năm xưa tiếp tục là Thiên Chúa nhập thể, trao ban tận cùng, hiến dâng trọn vẹn. Nếu muốn gặp gỡ, nếu muốn cùng nhau sánh bước, nếu muốn kết bạn với cùng một Đấng Emmanuel đó, về phía bạn và tôi, chúng ta cần 'sửa đường Chúa cho ngay, lấp mọi hố sâu, bạt mọi núi đồi...' Điều đáng nói là khi gặp được Ngài rồi thì không gì trên trần gian này có thể sánh ví, đáng khao khát, ước mơ. Đêm Giáng Sinh hay được ví như 'ĐÊM SAO SÁNG' là vậy.



HÃY DỌN ĐƯỜNG
CHÚA, HÃY SỬA ĐƯỜNG
CHÚA CHO NGAY THẲNG, HÃY
LẤP MỌI HỐ SÂU VÀ HÃY BẠT MỌI
NÚI ĐỒI, CON ĐƯỜNG CONG QUEO
HÃY LÀM CHO NGAY THẲNG, CON
ĐƯỜNG GỖ GHỀ HÃY SAN
CHO BẰNG.

LỊCH PHỤNG VỤ MÙA VỌNG & GIÁNG SINH

LỄ MẸ VÔ NHIỆM:

Lễ Vọng: 6:30pm thứ Ba 7-12

Lễ Chính: 6:30pm thứ Tư 8-12

GIẢI TỘI MÙA VỌNG:

6g chiều thứ Năm 16-12

TUẦN 9 NGÀY GIÁNG SINH:

6:30pm thứ Sáu ngày 17 tới 24

LỄ ĐÊM GIÁNG SINH:

6:30pm: Canh Thức

7:00pm: Thánh lễ trọng thể

LỄ GIÁNG SINH:

9:00am: Đại Lễ Giáng Sinh

LỄ MẸ THIÊN CHÚA/ĐẦU NĂM:

6:30pm thứ Sáu 31-12

9:00am thứ Bảy 1-1-2022





CHÚA NHẬT II MÙA VỌNG NĂM C 05-12-2021

BÀI ĐỌC I: Br 5, 1-9

"Chúa sẽ tỏ bày huy hoàng của Chúa trong người".

Trích sách Tiên tri Barúc.

Hỡi Giêrusalem, hãy cởi áo tang chế và sầu khổ của ngươi, hãy mặc lấy sự huy hoàng và vinh quang đời đời của Chúa mà Chúa ban cho ngươi. Chúa sẽ mặc cho ngươi áo công lý, và đặt vương miện vĩnh cửu trên đầu ngươi. Vì chưng, Chúa sẽ tỏ bày huy hoàng của Chúa trong người cho mọi kẻ trần gian. Vì Thiên Chúa sẽ đời đời gọi tên ngươi là Hoà bình trong công lý và Vinh dự trong hiểu nghĩa.

Hỡi Giêrusalem, hãy chỗi dậy, đứng nơi cao, và nhìn về hướng đông. Hãy nhìn con cái ngươi từ đông sang tây họp lại theo lệnh của Đấng Thánh, họ hân hoan thấy Chúa nhớ đến họ. Họ bị quân thù dẫn đi xa ngươi, nhưng Chúa đã đem họ về cho ngươi trong vinh dự như các hoàng tử. Vì Chúa đã ra lệnh triệt hạ mọi núi cao và mọi đồi từ ngàn xưa, lấp đầy những hố sâu, để trái đất được bằng phẳng, hầu Israel vững vàng bước đi cao rao vinh quang Thiên Chúa.

Theo lệnh Chúa, những cánh rừng, những cây có hương thơm, đã cho Israel núp bóng, vì Chúa sẽ hân hoan lấy lòng từ bi và công bình của Người dẫn dắt Israel đến ánh vinh quang. *Đó là lời Chúa.*

ĐÁP CA:

CHÚA ĐÃ ĐỐI XỬ ĐẠI LƯỢNG VỚI CHÚNG TÔI, NÊN CHÚNG TÔI MỪNG RỠ HÂN HOAN

- 1) Khi Chúa đem những người Sion bị bắt trở về, chúng tôi dường như người đang mơ, bấy giờ miệng chúng tôi vui cười, lưỡi chúng tôi thốt lên những tiếng hân hoan.
- 2) Bấy giờ dân thiên hạ nói với nhau rằng: Chúa đã đối xử với họ cách đại lượng. Chúa đã đối xử đại lượng với chúng tôi, nên chúng tôi mừng rỡ hân hoan.
- 3) Lạy Chúa, xin hãy đối xử phạm chúng con, như những dòng suối ở miền nam. Ai gieo trong lệ sầu, sẽ gặt trong hân hoan.
- 4) Thiên hạ vừa đi vừa khóc, tay mang thóc đi gieo. Họ trở về trong hân hoan, vai mang những bó lúa.

BÀI ĐỌC II: Pl 1, 4-6. 8-11

"Anh em hãy ăn ở trong sạch và không đáng trách, cho đến ngày của Đức Kitô".

Trích thư Thánh Phaolô Tông đồ gửi tín hữu Philipphê.

Anh em thân mến, luôn luôn trong mọi lời cầu nguyện của tôi, tôi hân hoan khẩn cầu cho tất cả anh em, vì anh em đã thông phần vào việc rao giảng Phúc Âm từ ngày đầu cho tới nay. Tôi tin tưởng rằng Đấng đã khởi đầu việc lành đó trong anh em, cũng sẽ hoàn tất cho đến ngày của Đức Giêsu Kitô.

Vì Thiên Chúa làm chứng cho tôi rằng: tôi yêu mến tất cả anh em với tâm tình của Đức Giêsu Kitô. Điều tôi cầu nguyện bây giờ là lòng bác ái của anh em ngày càng gia tăng trong sự thông biết và am hiểu, để anh em xác định những điều quan trọng hơn, để anh em được trong sạch và không đáng trách cho đến ngày của Đức Kitô, anh em được Đức Giêsu Kitô ban cho dư đầy hoa quả công chính, hầu tôn vinh và ngợi khen Thiên Chúa. *Đó là lời Chúa.*

ALLELUIA! ALLELUIA!

HÃY DỌN ĐƯỜNG CHÚA, HÃY SỬA ĐƯỜNG CHÚA CHO NGAY THẲNG; VÀ MỌI NGƯỜI SẼ THẤY ƠN CỨU ĐỘ CỦA THIÊN CHÚA.

PHÚC ÂM: Lc 3, 1-6

"Mọi người sẽ thấy ơn cứu độ của Thiên Chúa".

Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Luca.

Đời hoàng đế Tibêriô năm thứ mười lăm, Phongxiô Philatô làm toàn quyền xứ Giuđêa, Hêrôđê làm thủ hiến xứ Galilêa, còn em là Philipphê làm thủ hiến xứ Ituria và Tracônítêđê; Lysania làm thủ hiến xứ Abilêna; Anna và Caipha làm thượng tế; có lời Chúa đã kêu gọi Gioan, con Giacaria, trong hoang địa.

Ông liền đi khắp miền sông Giođan, rao giảng phép rửa sám hối cầu ơn tha tội, như lời chép trong sách Tiên tri Isaia rằng: "Có tiếng kêu trong hoang địa: Hãy dọn đường Chúa, hãy sửa đường Chúa cho ngay thẳng, hãy lấp mọi hố sâu và hãy bạt mọi núi đồi; con đường cong queo hãy làm cho ngay thẳng, con đường gồ ghề hãy san cho bằng. Và mọi người sẽ thấy ơn cứu độ của Thiên Chúa". *Đó là lời Chúa.*

Q/G CHÚA NHẬT 28-11-2021

\$1,907.00

Q/G LỄ CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VN

\$1,557.00



DỌN ĐƯỜNG CHO CHÚA

Những con đường thật là quan trọng. Đường đi giúp cho người bị nạn có thể thoát ra. Đường đi giúp cho người bị nạn đón nhận được sự cứu trợ. Đường đi nối liền lạc giữa người với người.

Đường sá hư hỏng làm giao thông ngừng trệ, chậm trễ việc cứu trợ, ngăn cách người với người. Muốn cho giao thông mau lẹ, muốn việc cứu trợ có kết quả, muốn cho con người gần gũi nhau, phải sửa chữa đường đi cho thật tốt.

Bạn thân mến, Con đường vật lý đã cần, nhưng “con đường thiêng liêng” còn cần hơn... Con đường thiêng liêng có thật tốt mới giúp ta lãnh nhận Ôn Chúa và nhất là đón nhận chính Chúa đến. Thật ra Chúa đã đến từ lâu, nhưng ta chưa đón nhận được Ngài vì con đường thiêng liêng trong tâm hồn ta đã bị hư hỏng.

Con đường thiêng liêng trong tâm hồn ta có những đỉnh đồi kiêu ngạo, luôn muốn nâng mình lên, luôn khoe khoang, không chịu thua kém người khác. Tâm hồn ta có những ngọn núi tự ái cao ngất trời xanh, không bao giờ chịu nhận lỗi, không bao giờ chịu tha thứ.

Con đường thiêng liêng trong tâm hồn ta có những hố sâu tham lam muốn chiếm đoạt tất cả, muốn thu vén tất cả vào túi riêng. Tâm hồn ta có những hố sâu chia rẽ, luôn gây ra bất hoà, luôn giận hờn, luôn ganh ghét, luôn nghi kỵ. Tâm hồn ta có những hố sâu đam mê, miệt mài đuổi theo danh lợi, thú vui dục vọng

Con đường thiêng liêng trong tâm hồn ta có những khúc quanh co của sự dối trá, không thành thật với Chúa, không thành thật với người khác và không thành thật với chính mình. Tâm hồn ta có những khúc quanh co của sự trốn tránh bốn phận, của sự giả hình, của sự thiếu duyệt xét lương tâm.

Con đường thiêng liêng trong tâm hồn ta có những lượn sóng gồ ghề của những lời nói độc ác, tàn nhẫn. Tâm hồn ta gồ ghề vì sự lười biếng không chịu cố gắng thẳng tiến bản thân. Tâm hồn ta gồ ghề vì những phê bình chỉ trích thiếu tính cách xây dựng.

Tất cả những ngọn đồi, những hố sâu, những khúc quanh co, những lượn sóng gồ ghề ấy ngăn chặn Chúa đến với ta.. Trong Mùa vọng này, chúng ta được mời gọi hãy sửa chữa con đường thiêng liêng trong tâm hồn ta cho tốt đẹp hơn để đón Chúa đến

Hãy gạt đi những thói kiêu căng tự mãn; tính tự ái ngang ngạnh. Hãy lấp đầy những hố sâu tham lam, chia rẽ, bất hoà; những đam mê, dục vọng. Hãy uốn thẳng lại những quanh co dối trá, giả hình. Hãy san bằng những lượn sóng gồ ghề độc ác; những câu nói hành nói xấu

Priestly Ordination of a Salesian

With Praise and Thanksgiving to Almighty God
and with Gratitude to
Mary Help of Christians and St. Francis de Sales
the Salesians of Don Bosco
of the Province of Saint Andrew the Apostle
joyfully announce and
cordially invite you to attend
the Presbyteral Ordination of our Brother

Peter Duoc Le, SDB

Through the Imposition of Hands
and the Prayer of Ordination by

The Most Reverend
Michael C. Barber, SJ
Bishop of Oakland

On the Feast of St. Francis de Sales
Monday, January 24, 2022
at 11:00 AM

Corpus Christi Church
62 Santa Rosa Ave.
San Francisco, California 94112

Please join us for a reception immediately
following Holy Mass in the Parish Hall.

*"This I command you:
Love one another."*
John 13:34-35

**SALESIANS
of DON BOSCO**
USA WEST

Trong niềm tri ân Thiên Chúa và Mẹ Phù Hộ Các Giáo Hữu, tỉnh Dòng thánh Anrê của tu hội Salesiêng Don Bosco miền Tây Hoa Kỳ trân trọng kính báo và chân thành kính mời toàn thể Cộng Đoàn Chúa Kitô Phục Sinh tham dự **Thánh Lễ Thụ Phong Linh Mục của phó tế Phêrô Lê Được, SDB**, do Đức Cha Michael Barber, SJ, Giám Mục Giáo Phận Oakland chủ phong nhân dịp lễ thánh Phanxicô Salesiô **lúc 11 giờ sáng thứ Hai ngày 24 tháng 1 năm 2022** tại Nhà Thờ Corpus Christi, **62 Santa Rosa Avenue, San Francisco, CA 94112.**

trong cuộc sống hằng ngày.

Lạy Chúa,

Đổi mới một con đường bằng cách lấp đầy những hố sâu, uốn thẳng những khúc quanh thì thật dễ, dọn dẹp cho sạch sẽ một con đường thì dễ hơn... Nhưng đổi mới tâm hồn, dọn dẹp con đường thiêng liêng trong tâm hồn thì không dễ chút nào. Để chuẩn bị cho ngày Con Thiên Chúa lại đến, xin ban ơn giúp sức cho con trên con đường phấn đấu bản thân, để mỗi ngày con biết “bắt đầu lại” công việc dọn dẹp đổi mới con đường thiêng liêng trong tâm hồn con.

Amen.

ĐTGM Giuse Ngô Quang Kiệt



ĐTC PHANXICÔ: THÁNH GIUSE, NGƯỜI CÔNG CHÍNH, GƯƠNG MẪU CHO CÁC ĐÔI VỢ CHỒNG

Mở đầu bài giáo lý, Đức Thánh Cha nói rằng ngài muốn đào sâu thêm về đức tính “công chính” của thánh Giuse và “người đã đính hôn với Đức Maria”, và từ đó đưa ra một thông điệp cho tất cả các cặp đôi đã đính hôn, cả cho những đôi tân hôn.

Tin Mừng nói rằng thánh Giuse “công chính” bởi vì ngài phải tuân theo luật pháp như bất kỳ người Israel ngoan đạo nào, nhưng trong lòng thánh Giuse, tình yêu dành cho Mẹ Maria và sự tin tưởng của ngài đối với Mẹ đã gọi lên cho ngài cách thức mà ngài vừa có thể tuân giữ lề luật vừa cứu lấy danh dự của vợ sắp cưới của mình. Đức Thánh Cha nhận xét rằng thánh Giuse quyết định từ bỏ Đức Mẹ cách kín đáo, không gây ồn ào, không khiến Mẹ phải chịu sự sỉ nhục trước công chúng. Ngài đã chọn con đường bảo mật, không đưa ra toà hay đòi bồi

thường. Thánh Giuse thật thánh thiện dường nào! Ngược với chúng ta, khi vừa có một chút tin đồn, một chút tin xấu về người khác, chúng ta bắt đầu đi bàn tán đưa chuyện. Còn thánh Giuse thì im lặng!

Tiếp tục bài giáo lý Đức Thánh Cha nhận xét rằng, nhiều lần, chúng ta cảm thấy bị giam cầm bởi những gì đã xảy ra với chúng ta: “Hãy xem những gì xảy đến với tôi!” và chúng ta bị cầm tù bởi những điều tồi tệ xảy ra với mình; nhưng chính trong một số hoàn cảnh trong cuộc sống mà thoát đầu có vẻ là bi kịch, một sự Quan Phòng được dấu ẩn sẽ được bày tỏ theo thời gian và soi sáng cho thấy ý nghĩa, ngay cả của nỗi đau đã làm chúng ta thương tổn. Cảm dỗ là sự đóng kín trong nỗi đau đó, trong suy nghĩ về những điều không tốt đã xảy ra với chúng ta. Và điều này là không tốt. Điều này dẫn bạn đến nỗi buồn và sự cay đắng. Trái tim cay đắng là điều tồi tệ.

Đức Thánh Cha cũng suy ngẫm về một chi tiết của câu chuyện được kể lại trong Tin Mừng nhưng thường bị bỏ qua. Mẹ Maria và thánh Giuse đã đính hôn với nhau. Họ có lẽ đã nuôi dưỡng những ước mơ và kỳ vọng về cuộc sống và tương lai của họ. Thật bất ngờ, Thiên Chúa dường như đã chen mình vào cuộc sống của họ và, ngay cả khi ban đầu điều đó gây khó khăn cho họ, cả hai đều mở rộng trái tim mình với thực tế được đặt trước mặt họ.

Và Đức Thánh Cha nhấn nhủ: Anh chị em thân mến, cuộc sống của chúng ta thường không giống như những gì chúng ta tưởng tượng. Đặc biệt là trong các mối quan hệ yêu đương tình cảm, khó có thể chuyển từ logic của “khi bắt đầu yêu” sang logic của “một tình yêu trưởng thành”. Giai đoạn đầu tiên luôn được đánh dấu bởi một sự say mê nào đó khiến chúng ta sống chìm đắm trong những tưởng tượng thường không dựa trên thực tế và các sự kiện. Nhưng chính xác là khi tình trạng mới bắt đầu yêu và những mong đợi về nó dường như kết thúc, thì đó là nơi tình yêu thực sự bắt đầu. Trên thực tế, yêu không phải là nghĩ rằng người kia, hay cuộc sống, tương ứng với sự tưởng tượng của chúng ta. Đúng hơn nó có nghĩa là hoàn toàn tự do lựa chọn để chịu trách nhiệm về cuộc sống như khi nó xảy đến với chúng ta. Đây là lý do tại sao thánh Giuse dạy cho chúng ta một bài học quan trọng. Ngài chọn Mẹ Maria với “đôi mắt mở to”. Sự liêu lĩnh của thánh Giuse dạy chúng ta một bài học: đón nhận sự sống như nó là. Thánh Giuse làm như lời thiên thần Chúa truyền: “Khi tình giấc, ông Giuse làm như sứ thần Chúa dạy và đón vợ về nhà...” (Mt 1,24-25).

Đức Thánh Cha đặc biệt nhấn mạnh: Các cặp đôi Kitô giáo đã đính hôn được kêu gọi để làm chứng cho một tình yêu như thế; một tình yêu có can đảm để chuyển từ logic của ngày mới yêu sang logic của tình yêu trưởng thành. Đây là một sự lựa chọn khắt khe mà thay vì giam cầm cuộc sống, nó có thể củng cố tình yêu bền vững khi đối mặt với thử thách của thời gian.

<https://www.vaticannews.va/>

Ý cầu nguyện tháng 12-2021
Của Đức Giáo Hoàng

CẦU CHO
CÁC GIÁO LÝ VIÊN

Chúng ta hãy cầu nguyện cho các giáo lý viên, sẵn sàng để loan báo Lời Chúa, trở nên những chứng nhân, với lòng can đảm và sáng tạo, nhờ sức mạnh của Chúa Thánh Thần.

